2025/11/11 13:19 1/3 Isaiah 13:18

Isaiah 13:18

Hebrew	וּקְשָּׁתְוֹת נְעָרֵים תְּרַאֲשְׁנָה וּפְּרִי בֶּטֶן לָאֹ יְרַחֵׁמוּ עַל בָּגִים לְאֹ תָחְוּס עֵינֶם
ESV	Their bows will slaughter the young men; they will have no mercy on the fruit of the womb; their eyes will not pity children.
NIV	Their bows will strike down the young men; they will have no mercy on infants nor will they look with compassion on children.
NLT	The attacking armies will shoot down the young men with arrows. They will have no mercy on helpless babies and will show no compassion for children."

τοξεύματα νεανίσκων συντρίψουσιν καὶplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigκαί

greek

Meaning

* And * Also * Both * Even * Too * So

ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" τὰpluginautotooltip default plugin-autotooltip bigò, ἡ, τό

greek

Meaning:

* The

The definite article.

Forms

Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ὁ ἡ τό Genitive τοῦ τῆς τοῦ Dative τῷ τῇ τέκνα ὑμῶν οὐ μὴ ἐλεήσωσιν οὐδὲplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigoὐδέ

greek

Meaning

* Not * Nor * Neither * Not even

A combination of the words οὐ (meaning no) and δέ (meaning however or but). The word οὐδέ adds another negative element to a sentence that already has one. οὐδέ can join words, phrases, or whole clauses. It often functions like English Matthew 6:20John 7:5Romans 3:10 ἐπὶ τοῖςplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò, ἡ, τό

LXX greek

Meaning:

* The

The definite article.

Forms

Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ὁ ἡ τό Genitive τοῦ τῆς τοῦ Dative τῷ τῆ τέκνοις οὐ φείσονται oἰplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò, ἡ, τό

greek

Meaning:

* The

The definite article.

Forms

Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ὁ ἡ τό Genitive τοῦ τῆς τοῦ Dative τῷ τῇ ὀφθαλμοὶ αὐτῶνplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigαὐτός

greek

Meaning

* He, she, it * Himself, herself, itself * Same

Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.

Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English)

2025/11/11 13:19 3/3 Isaiah 13:18

ΚJV

Their bows also shall dash the young men to pieces; and they shall have no pity on the fruit of the womb; their eye shall not spare children.

Isaiah 13:17 ← Isaiah 13:18 → Isaiah 13:19

Return to: Home Page → Christianity → Bible → Old Testament → Isaiah → Isaiah 13

From:

https://groveserver.com/bible/ - BibleWiki

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=isaiah_13:18

Last update: 2025/10/23 00:28

